



Skater Hockey  
Inline Hockey

Match Sheet  
Spielbericht  
Rapport de jeu  
Rapporto di gara

Team/Mannschaft/Club Società

League/Liga  
Ligue/Lega

**1 Buix**

Nr. No.		Surname/Name Nom/Cogname	Forename/Vorname Prénom/Nome	Card/Pass Lic/Tess No.
77	©	BAPTISTA Noah		214105
72	A	COURBAT Lucien		214052
94	G	FRIDEZ Lucas	X X X	214056
	G			
16		FRIDEZ Justin		215182
88		NEUENSCHWANDER Léo		214054
17		SUTER Xavier		214053
5		SUTTERLET Kylian		215184
51		DANDOIS Arthur		215049
4		MICHEL Mathéo		215295
27		RONDEZ RAYAN		216061
41		CURCIONE EMMA		216850

Goals/Torschützen/Buts/Reti				Penalties/Strafen/Punitions								
Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	Nr. No.	min	On/Ende Fine/Fine	code
00:06	51		1					12:17	77	2	14:17	B1
02:46	88	4	2					30:56	88	2	32:02	U
14:15	17	88	3					30:56	88	2	32:02	E
29:52	17	16	4					32:32	27	2	34:32	G1
32:19	88	77	5									
TOTAL				TOTAL				TOTAL				
5				8				min				
TIME OUT				TOTAL				min				

CLUB 1

Buix

MINI

CLUB 2

Courroux Wolfies b

MINI

Lieu/ Ort  
Location/Luogo **BUIX** Date / Datum  
Date / Data **17.04.2016**

Start/Beginn  
Début/Inizio **14:00** End/Ende  
Fin/Fine **15:25** Match Number / Index  
Spiel-Nr / Indice di gara **MNA09**

Championship / Meisterschaft  
Championnat / Campionato **X** Friendly / Freundschaft  
Amical / Amichevole

Tournament / Turnier  
Tournoi / Torneo Cup / Pokal/Coupe/Coppa

Other / Sonstiges  
Autre / Altro Spectators/Zuschauer  
Spectateurs/Spettatori **44**

No Card/Lic  
No Lic/Tess  
Surname / Name  
Nom / Cognome  
Forename/Vorname  
Prénom / Nome  
Signature/Firma  
Unterschrift

Time Keeper  
Chronométrateur **207594** NICOULIN Christine

Official scorer  
Marqueur **213265** DANDOIS Olivier

Referee 1  
Arbitre 1 **211205** GAGNEBIN Nathan

Referee 2  
Arbitre 2 **9033** HUGUET Yanniss

Tech. Director  
Directeur tech.

COACH Surname/Name  
Nom/Cogname Forename/Vorname  
Prénom/Nome Signature **208433**

NEUENSCHWANDER Pas

**2 Courroux Wolfies b**

Nr. No.		Surname/Name Nom/Cogname	Forename/Vorname Prénom/Nome	Card/Pass Lic/Tess No.
77	©	ROTTET Yohan		214364
22	A	SCHALLER Elmedin		212466
33	G	LACHAT Phileas	X X	215163
29	G	CHOFFAT Arthaud		215164
44		CHAPPATTE JORIS		216813
82		SCHNEIDER MALO		216037
89		CHAPPATTE Nolan		214701
99		MEYER MATTHIAS		216034
14		WISLER QUENTIN		216035
58		MACQUAT MALO		216036
91		CHOFFAT Tristan		215166
88		MACQUAT IVO		RLA1
12		JEANNERAT BASTIEN		RLA2
3		MEDINA ROMEO		RLA3

Goals/Torschützen/Buts/Reti				Penalties/Strafen/Punitions								
Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	Nr. No.	min	On/Ende Fine/Fine	code
10:32	77		1					03:49	89	2	05:49	G1
32:02	77		2					15:00	77	2	17:00	C1
TOTAL				TOTAL				TOTAL				
2				4				min				
TIME OUT				TOTAL				min				

**RESULT**

PERIOD SCORE/ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE/INTERMEDIO	FINAL			
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time/Drittel Tiers/Tempo	3	1	5	2
2 Time/Drittel Tiers/Tempo	1	0	Winner/Gewinner/Vainqueur/Vincitore Buix	
3 Time/Drittel Tiers/Tempo	1	1	CAPTAIN 1	Signature/Unterschrift/Firma
Overtime/Verl. Prol./Sup.	0	0	CAPTAIN 2	Signature/Unterschrift/Firma
Penalty/ Rigori	0	0		

Referee Comments  
SR-Bemerkung  
Remarques arb.

COACH Surname/Name  
Nom/Cogname Forename/Vorname  
Prénom/Nome Signature **94195**

MACQUAT Arnaud